

INWESTYCJE - ROZWÓJ - TRADYCJA - KULTURA - SPORT




# KALENDARIUM

## MIASTA I GMINY SOBÓTKA 2023







	SŁOWO WSTĘPNE .....	3
	INWESTYCJE NA TERENIE GMINY .....	4
	WYKAZ DOTACJI POZYSKANYCH PRZEZ GMINĘ W 2023 R. ....	10
	OCHRONA PRZECIWPÓŻAROWA.....	11
	WYDARZENIA SPOŁECZNO-KULTURALNE .....	12
	DZIAŁALNOŚĆ BIBLIOTEKI PUBLICZNEJ... ..	18
	WYDARZENIA SPORTOWE .....	19
	WYMIANA MIĘDZYNARODOWA .....	21
	INICJATYWY OBYWATELSKIE.....	22
	GMINA W LICZBACH .....	23



*Tomasz Szklanny - 609 677 760*



## **Drodzy Mieszkańcy Miasta i Gminy Sobótka**

Rok 2023 był dla nas rokiem wyjątkowym. Rekordowe nakłady na inwestycje – ponad 35 mln złotych oraz ilość zadań, które były realizowane mogą robić wrażenie. Budowa w Rogowie Sobóckim nowego obiektu szkoły wraz z przebudową już istniejącego to edukacja w warunkach na miarę XXI wieku. Przebudowa magistrali wodnej wraz z budową nowego zbiornika wody dają gwarancję na stałą dostawę wody dobrej jakości. Miniony rok to również ogromne wydatki na infrastrukturę drogową, przebudowę i budowę nowych dróg oraz chodników w Sobótce, Rękowiu, Mirosławicach. Ukończony został także projekt budowy pierwszych kilometrów ścieżek rowerowych w Sobótce, które pozwalają bezpiecznie przemieszczać się zarówno mieszkańcom, jak i turystom odwiedzającym nasze miasto.

Nowe inwestycje pozwalają poprawić komfort życia mieszkańców, dają też możliwość aktywnego spędzania czasu wolnego. Takim przykładem może być podjęta przebudowa byłego stoku „Janosik”. Po jej zakończeniu w 2024 r. zyskamy piękny obiekt do uprawiania różnych dyscyplin sportowych na poziomie amatorskim i profesjonalnym. W połączeniu z infrastrukturą stadionu miejskiego mamy szansę na organizację wydarzeń ogólnopolskich i międzynarodowych. Nowy parking przy stadionie z pewnością ułatwi rozwiązanie problemów komunikacyjnych w trakcie wydarzeń sportowych.

Kalendarium 2023 to tylko mały wycinek naszej codziennej pracy. Mamy jeszcze wiele do zrobienia, jednak z optymizmem patrząc w przyszłość. W tym miejscu chciałbym podziękować Radnym Rady Miejskiej, dzięki którym podejmowaliśmy mądre decyzje. Dziękuję też Sołtysom za ich pomoc i pracę dla lokalnych społeczności. Wyrazy wdzięczności kieruję do pracowników urzędu, którzy w niezwiększonym składzie realizują prawie dwukrotnie wyższy budżet niż w 2018 roku. Dziękuję też Państwu za każdy sygnał, a nawet słowa krytyki, bo one motywują do weryfikacji naszych projektów i przez to są bliższe oczekiwaniom mieszkańców. Chcemy budować nową, lepszą Sobótkę w dialogu społecznym.

W Nowym Roku życzę Państwu wszelkiej pomyślności, zdrowia oraz realizacji planów zawodowych i osobistych.

## **Szanowni Państwo,**

Dobiegł końca kolejny rok pracy naszego samorządu, a zatem czas na podsumowanie. A jaki był ten rok, najlepiej zilustruje kolejne, piąte już wydanie kalendarium. Pragniemy w nim zaprezentować rozwój miasta i gminy Sobótka w sferze inwestycyjnej, społeczno-kulturalnej i sportowej. Znajdziecie tu Państwo wiele informacji o tym, jak w minionym roku zmieniała się nasza gmina, czym się zajmowaliśmy, jakie są tego efekty, co jest w trakcie, a co jeszcze przed nami.

Wśród inwestycji, które są naszą dumą i najbardziej wpływają na jakość życia w gminie, należy wymienić magistralę wodną ze Świątnik do Sobótki, nowy obiekt szkolno-przedszkolny w Rogowie Sobóckim oraz ścieżki rowerowe i ciągi piesze łączące Sobótkę Zachodnią ze schroniskiem pod Wieżycą, przez Sobótkę Górkę i centrum miasta. Ich realizacja, przy niewielkim udziale środków własnych i pożyczek, nie byłaby możliwa bez pozyskanych wielomilionowych dotacji. Każda, nawet najmniejsza rzecz wykonana dla mieszkańców, daje nam radość i satysfakcję – zarówno remonty dróg i świetlic wiejskich, jak i organizacja różnorodnych wydarzeń, które jednoczą społeczność lokalną. Przed nami jeszcze długa droga, ale wspólnie możemy osiągnąć każdy cel.

Pragnę podziękować Burmistrzowi, Radnym, pracownikom Urzędu Miasta i Gminy oraz jednostek organizacyjnych, a także wszystkim osobom zaangażowanym w rozwój tego miejsca i życzyć Państwu, aby nowy 2024 rok był równie udany, jak poprzedni.

Wszystkiego najlepszego i miłej lektury.

## **Rada Miejska w Sobótce:**

Grzegorz Chrzan, Iwona Czyż, Irena Gajewska, Edyta Hajdamowicz, Marek Juraszek, Waldemar Karczewski, Andrzej Kociński, Rafał Kotwica, Paweł Ladra, Aleksander Łężniak, Hanna Piwowska, Marzena Podeszwa, Ryszard Saltarski, Lidia Sączawa, Danuta Szczęch - Drozd



**Mirosław Jarosz**  
BURMISTRZ MIASTA I GMINY SOBÓTKA

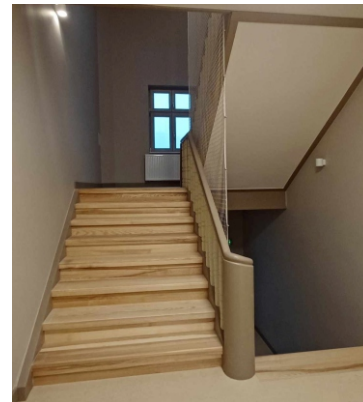


**Hanna Piwowska**  
PRZEWODNICZĄCA RADY MIEJSKIEJ



## ROZBUDOWA ZESPOŁU SZKOLNO-PRZEDSZKOLNEGO W ROGOWIE SOBÓCKIM

Wraz z końcem 2023 roku został wyremontowany budynek „starej” szkoły. Przypominamy, że w 2022 roku oddano do użytku nowy obiekt z salą gimnastyczną, a na początku obecnego roku zostanie wykonany ostatni, najmniejszy etap przebudowy, polegający na zespoleniu łącznikiem obu budynków zespołu szkolno-przedszkolnego. Prace projektowe zainicjowano w latach 2019-20. Roboty budowlane w zakresie rozbudowy ZSP w Rogowie Sobóckim rozpoczęto w 2021 roku. W 2022 roku zakończono nowy budynek szkoły wraz z salą gimnastyczną. W nowym budynku zlokalizowano sale lekcyjne przeznaczone dla klas 1-3, jedną salę na piętrze dla klas starszych, dwie sale przeznaczone dla oddziałów przedszkolnych, świetlicę i stołówkę wraz z kuchnią. Ponadto powstały pomieszczenia sekretariatu i dyrekcji, gabinet pielęgniarki, serwerownia, gabinet nauczyciela WF, szatnie, sanitariaty oraz pomieszczenia gospodarcze i pomocnicze. W ubiegłym roku zakończono kompleksową przebudowę dotychczasowego budynku szkoły, gdzie powstały klasy tematyczne, sala teatralna/sensoryczna, biblioteka, pokój nauczycielski, gabinet pedagoga i psychologa, winda, sanitariaty i inne pomieszczenia techniczne oraz gospodarcze. Zadanie zrealizowano przy wsparciu Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych oraz Programu Sportowa Polska w łącznej kwocie ok. 6 mln zł. Całkowita wartość zadania wyniosła niemal 20 mln zł.



Dofinansowano ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej w ramach programu „Sportowa Polska – program rozwoju lokalnej infrastruktury sportowej – Edycja 2021”



Dofinansowano ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu

## BUDOWA ŚWIETLICY WIEJSKIEJ W WOJNAROWICACH

W 2023 roku zakończyły się roboty budowlane związane z ostatnim etapem budowy świetlicy wiejskiej w Wojnarowicach obejmujące swoim zakresem wykonanie instalacji wodociągowej, kanalizacyjnej, elektrycznej, grzewczej i wentylacji wraz z niezbędną infrastrukturą zewnętrzną (zbiornikiem bezodpływowym, kanalizacją deszczową ze zbiornikiem na wody opadowe, przyłączem wodociągowym, wewnętrzną energetyczną linią zasilającą oraz parkingiem). Wykonano konstrukcję dachu wraz z pokryciem, montaż stolarki okiennej i drzwiowej, ocieplenie elewacji oraz roboty wykończeniowe wewnątrz budynku, w tym m.in. podwieszane sufity, tynki, okładziny podłogowe i ścienne, oświetlenie wewnętrzne i zewnętrzne budynku czy biały montaż w pomieszczeniach sanitarnych. Zadanie częściowo finansowane z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych (RFIL) w wysokości 300 tys. zł. Całkowita wartość zadania - 870 tys. zł.





## BUDOWA REMIZY OSP W KSIĘGINICACH MAŁYCH

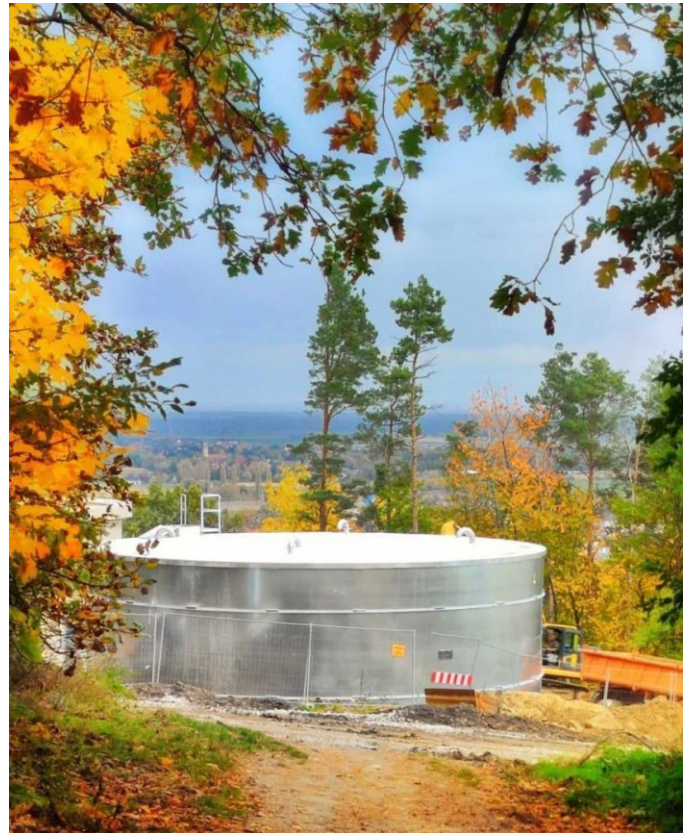
Ukończono ostatni etap budowy remizy Ochotniczej Straży Pożarnej w Księginicach Małych. Roboty budowlane w obiekcie zostały zakończone. W ich końcowym etapie wykonane zostały roboty instalacyjne z zakresu branży sanitarnej (wentylacja pomieszczeń garażowych i szatni, wewnętrzna instalacja wodociągowa i kanalizacyjna na piętrze budynku oraz instalacja klimatyzacyjna na sali szkoleniowej) oraz roboty ogólnobudowlane, polegające m.in. na wykonaniu warstw posadzek na I piętrze, zabudowie ścian i sufitów w pomieszczeniach I piętra czy wykończeniu pomieszczeń sanitarnych i socjalnych. Obiekt ponadto został przystosowany do zainstalowania w przyszłości paneli fotowoltaicznych w celu obniżenia kosztów jego użytkowania w przypadku znaczącego wzrostu kosztów zakupu energii. Zadanie zostało zrealizowane przy udziale środków z Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych w wysokości niemal 640 tys. zł.



## UPORZĄDKOWANIE GOSPODARKI WODNEJ GMINY SOBÓTKA - etap I

Dobiega końca kolejna strategiczna inwestycja w gminie, polegająca na budowie magistrali wodociągowej, łączącej SUW Świątniki z głównym zbiornikiem wody w Sobótce wraz z odgałęzieniami do istniejących i projektowanych obiektów sieciowych. Całkowita wartość zadania to niemal 18 mln zł. W większości to dofinansowanie w formie pożyczki z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej oraz z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. W 2023 roku zakończono roboty instalacyjne z zakresu budowy głównej sieci przesyłowej o średnicy 355 mm. Wybudowano nowy zbiornik wody na stoku „Janosik” o pojemności 750 m<sup>3</sup> oraz pomieszczenie techniczne pomiędzy dotychczasowym a nowym zbiornikiem. Ponadto zrealizowano prace związane z częściową przebudową Stacji Uzdatniania Wody w Świątnikach, gdzie zlokalizowane są główne źródła wody zasilające niemal całą gminę. W pierwszej połowie nowego roku zakończone zostaną wszystkie prace związane z inwestycją, tj. remont wewnątrz starego zbiornika wody na stoku „Janosik”, wykonanie sieci rozdzielczej Ø160 mm w obrębie ul. Bukowej w Będkowicach, przepięcia przyłączy wodociągowych i prace związane z zagospodarowaniem terenu przy zbiornikach wody.

W związku z szybko rozwijającą się zabudową mieszkaniową na terenie całej gminy, realizacja niniejszej inwestycji stała się obowiązkiem samorządu w celu zapewnienia stałych dostaw wody dla mieszkańców. Dotychczasowy stan głównej sieci wodociągowej dostarczającej wodę ze źródeł do jedynej istniejącego zbiornika wody, powstałego w latach 70. ubiegłego wieku, z którego rozprowadzana jest woda pitna do większości mieszkańców gminy, stanowił zagrożenie dla ciągłości i jakości dostaw wody pitnej do naszych domów. Dzięki realizacji zadania zabezpieczona zostanie trwałość dostaw wody, szczególnie w okresach suszy. W kolejnych latach nasz samorząd czeka na kolejne zadania związane z poprawą jakości i dostępności wody pitnej dla obywateli.



Dofinansowano ze środków Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu



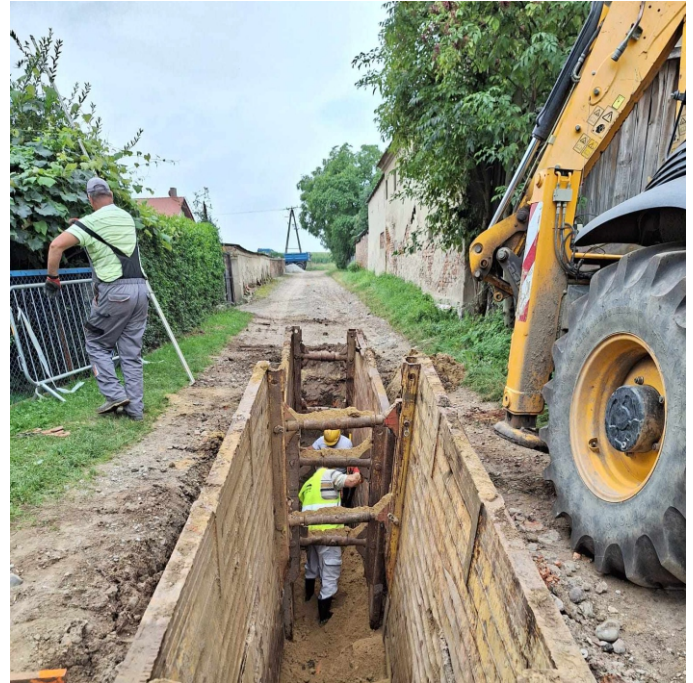
Dofinansowano ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu





## BUDOWA KANALIZACJI (Michałowice, Mirosławice, Sobótka)

W listopadzie 2022 roku rozstrzygnięto przetarg na wykonanie kanalizacji sanitarnej w trzech miejscowościach na terenie gminy Sobótka – Michałowicach, Mirosławicach (ul. Południowa) i Sobótce (ul. Osiedle Robotnicze). W połowie ubiegłego roku rozpoczęły się roboty budowlane w miejscowości Michałowice, gdzie inwestycja swoim zakresem objęła wszystkie nieruchomości zamieszkałe w obrębie wsi. W trzecim kwartale 2023 roku rozpoczęły się również prace budowlane na ul. Osiedle Robotnicze w Sobótce. Ulica ta jest jedną z ostatnich na terenie miasta, w obrębie której nie było dotychczas kanalizacji sanitarnej. Ponadto zapoczątkowane zostały intensywne prace nad wykonaniem nowej dokumentacji projektowej dla budowy sieci kanalizacyjnej w miejscowości Mirosławice. Dzięki jej wykonaniu możliwe będzie zrealizowanie odcinka sieci w ul. Południowej. Powstała dokumentacja stanowić będzie podstawę do ubiegania się w przyszłości o zewnętrzne środki na realizację zadania. Planowany termin zakończenia całego zadania to 2025 rok. Całość inwestycji jest współfinansowana ze środków Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych w kwocie 9,5 mln zł, a całkowita wartość zadania wynosi 11,8 mln zł.



## PRZEBUDOWA UL. NASŁAWICKIEJ W RĘKOWIE

W latach 2022-2023 przy udziale środków z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg w wysokości 1,9 mln zł zrealizowano od dawna wyczekiwaną inwestycję, polegającą na przebudowie drogi gminnej między Olbrachtowicami a Rękowem, obejmującą swym zakresem odcinek ul. Nasławickiej w Rękowie (od skrzyżowania z ul. Poprzeczną do końca miejscowości) oraz ul. Orłą w Olbrachtowicach (od głównego skrzyżowania do końca miejscowości). W ramach niniejszej inwestycji wykonano nowe asfaltowe nawierzchnie jezdni, częściowo z nową podbudową dróg dostosowaną do kategorii ruchu tej drogi. Wzdłuż odcinków drogi w terenie zabudowanym wykonano nowe chodniki o nawierzchni z kostki betonowej wraz ze zjazdami na posesje. W obrębie ul. Nasławickiej przebudowano kanalizację deszczową oraz zamontowano wpusty uliczne w celu prawidłowego odwodnienia ulic. Oczyszczono rowy przydrożne pomiędzy miejscowościami oraz zamontowano nowe wiaty przystankowe w Rękowie. W celu poprawy bezpieczeństwa wykonano dwa wyniesione przejścia dla pieszych w ciągu ulicy Nasławickiej. Całkowita wartość zadania wyniosła niemal 4,5 mln zł.





## PRZEBUDOWA DROGI POWIATOWEJ nr 1994D na odcinku od ul. Słowiańskiej do ul. Chrobrego w Sobótce

W ramach programu Bezpieczna Droga zrealizowano wycieknię od dziesięcioleci fragment chodnika łączący centralną część Sobótki z Górką, który zlokalizowany jest wzdłuż drogi powiatowej, ul. Świdnickiej na odcinku od ul. Bolesława Chrobrego do ul. Słowiańskiej. Chodnik w całości wykonano w nawierzchni z kostki betonowej, dodatkowo wykonano przebudowę zatoki autobusowej w okolicy ul. Słowiańskiej, w obrębie której w roku bieżącym planowane jest ustawienie wiaty przystankowej. Wartość zadania wyniosła ponad 900 tys. zł, z czego ponad 550 tys. zł sfinansowano z budżetu Gminy Sobótka, a pozostałą część ze środków Starostwa Powiatowego we Wrocławiu.



## PRZEBUDOWA DRÓG NA TERENIE GMINY SOBÓTKA

W 2023 roku rozpoczęto inwestycję polegającą na kompleksowej przebudowie kilku dróg na terenie gminy Sobótka. Dzięki dofinansowaniu z Rządowego Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych w wysokości 10,3 mln zł, przebudowane zostaną ulice: Chabrowa, Liliowa, Makowa i Różana oraz Kwiatowa i Łąkowa w Sobótce oraz ulice: Drukarska i Lipowa w Nasławicach. W ubiegłym roku podpisano umowę z firmą BergerBau, w związku z czym rozpoczęły się roboty budowlane na obszarze „osiedla Różanego” w Sobótce oraz prace projektowe dla pozostałych ulic, których przebudowa ruszy w bieżącym roku. W ramach niniejszego zadania przebudowanych zostanie 2,5 km dróg gminnych. Dotychczas tłuczniowe drogi zyskują nowe nawierzchnie asfaltowe, wykonane też zostaną zjazdy na posesje. W obrębie ul. Kwiatowej i Łąkowej oraz „osiedla Różanego” wybudowane zostanie energooszczędne oświetlenie drogowe. Ponadto drogi te zostaną odwodnione poprzez wykorzystanie wcześniej wybudowanej lub nowo budowanej kanalizacji deszczowej. Komfort użytkowania dróg oraz życia na kolejnych osiedlach w gminie ulegnie znacznej poprawie. Całkowita wartość zadania to 11,2 mln zł.

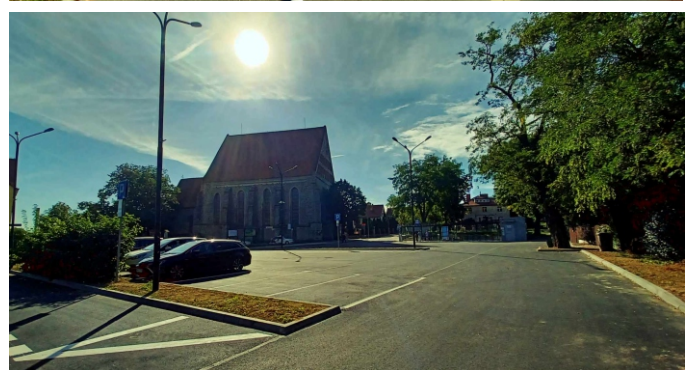






## Poprawa transportowej mobilności mieszkańców poprzez budowę sieci dróg rowerowych oraz budowę obiektów parkuj i jedź (P&R) i B&R na terenie gmin Jelcz Laskowice, Kąty Wrocławskie, Sobótka

W roku ubiegłym zakończono zadanie polegające na budowie ścieżek rowerowych wraz z parkingami typu Park'n Ride i Bike'n Ride oraz infrastruktury im towarzyszącej. Wykonane ścieżki zlokalizowane zostały na terenie miasta Sobótka wzdłuż ulic: Marii Skłodowskiej-Curie, Świdnickiej, Chrobrego, Armii Krajowej, Słonecznej, Cmentarnej, skweru im. St. Dunajewskiego. Inwestycję zrealizowano z pomocą Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Dolnośląskiego. W zakresie niniejszej inwestycji wybudowano ponad 5 km dróg rowerowych, i ok. 1 km chodników. Ponadto powstały nowe asfaltowe nawierzchnie dróg i placów (ul. Chrobrego i pl. ks. Bełcha), 3 parkingi P&R oraz 3 parkingi B&R, w obrębie których zlokalizowane zostały nowe miejsca parkingowe, wiaty rowerowe, stacje naprawy rowerów oraz interaktywne punkty informacji miejskiej i turystycznej, tzw. SmartStation, wyremontowano nawierzchnię ul. Cmentarnej. Na pl. ks. Bełcha wybudowano toaletę publiczną. Po doprowadzeniu przez firmę Tauron zasilania do ww. obiektów mieszkańcy i turyści będą mogli w pełni korzystać z ich funkcjonalności. Na części odcinków dróg rowerowych zostało zamontowane nowe energooszczędne oświetlenie drogowe wraz z doświetleniem przejść dla pieszych i przejazdów rowerowych na głównych drogach. W końcowej fazie zadania wprowadzono nową organizację ruchu drogowego w celu poprawy bezpieczeństwa ruchu kołowego i pieszego. Zadanie realizowane było w latach 2021-2023, a jego całkowita wartość wyniosła niemal 16 mln zł.

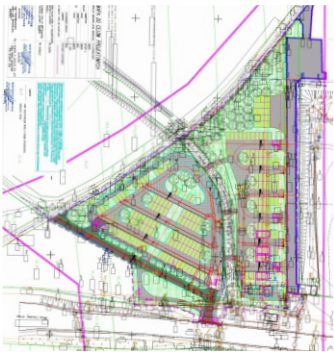






## DROGI

- Rozbudowa drogi powiatowej nr 1990D w zakresie budowy chodnika w miejscowości Sulistrowiczki – dokumentacja projektowa (dotacja dla Starostwa Powiatowego) – zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania: 135 tys. zł;
- Przebudowa ul. Przysiółkowej w Mirosławicach (dofinansowanie z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg – 1,7 mln) – zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania: 3 mln zł;
- Poprawa infrastruktury drogowej związanej z ruchem turystycznym w gminie Sobótka – budowa parkingu przy stadionie miejskim oraz projekt przebudowy Rynku (w całości finansowane ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych dla gmin górskich) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 4.5 mln zł;
- Budowa parkingu w miejscowości Będkowice – dokumentacja projektowa (w całości ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r.
- Przebudowa dróg gminnych: ul. Ciasnej w Sobótce i ul. Słonecznej w Rogowie Sobóckim (dofinansowanie w ramach programu Polski Ład) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024/25 r. – wartość zadania 3,75 mln zł.



## OŚWIATA

- Pierwsze wyposażenie Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Rogowie Sobóckim (dofinansowanie w ramach programu Polski Ład) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 1,55 mln zł;
- Wymiana zniszczonej stolarki okiennej i drzwiowej w pałacu w Świątnikach (dofinansowanie w ramach programu Polski Ład) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024/25 r. – wartość zadania 1,2 mln zł.

## GOSPODARKA WODNO-ŚCIEKOWA

- Przebudowa sieci wodociągowej w Będkowicach – dokumentacja projektowa - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 40 tys. zł;
- Budowa kanalizacji sanitarnej w Strzegomianach – dokumentacja projektowa (w całości finansowane ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 150 tys. zł;
- Budowa sieci wodociągowej i kanalizacji sanitarnej w rejonie ul. Warszawskiej w Sobótce – zadanie zrealizowane w 2023 r. – wartość zadania 240 tys. zł.

## TURYSTYKA, KULTURA I SPORT

- Adaptacja pomieszczeń dworca PKP na cele turystyczne i kulturalne – dokumentacja projektowa – zadanie zrealizowane w 2023 r. – wartość zadania 35 tys. zł;
- Rewitalizacja terenu zielonego przy pl.ks. Bełcha w Sobótce (w całości finansowane ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych) – zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 64 tys. zł;
- Rozwój infrastruktury Ślązkańskiego Ośrodka Kultury w Sobótce poprzez zakup sceny plenerowej z zadaniem – dotacja dla ŚOK – wartość dotacji 75 tys. zł;
- Budowa Rowerowego Parku Umiejętności wraz z zagospodarowaniem terenu, niezbędną infrastrukturą techniczną i obiektami małej architektury – (dofinansowane ze środków Ministerstwa Sportu i Turystyki oraz UMWD) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 1 mln zł.



## OŚWIETLENIE DROGOWE

- Budowa oświetlenia drogowego w Garncarsku (w całości finansowane ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 100 tys. zł;
- Budowa oświetlenia drogowego w Starym Zamku (w całości finansowane ze środków Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych) - zadanie rozpoczęte i kontynuowane w 2024 r. – wartość zadania 100 tys. zł.

## ŚWIETLICE WIEJSKIE (remonty i dokumentacje) przy udziale środków z Funduszu Sołeckiego

- Budowa świetlicy wiejskiej w Starym Zamku - dokończenie dokumentacji projektowej – wartość zadania 7,4 tys. zł;
- Remont świetlicy wiejskiej w Strzegomianach – wartość zadania 46 tys. zł;
- Remont świetlicy wiejskiej w Kryszałowicach – wartość zadania 21 tys. zł;
- Remont dachu w świetlicy wiejskiej w Siedlakowicach – wartość zadania 6,6 tys. zł;
- Budowa wiaty w Będkowicach – wartość zadania 26 tys. zł;
- Remont świetlicy wiejskiej w Nasławicach – 7,7 tys. zł;
- Remont i przebudowa świetlicy wiejskiej w Michałowicach – przygotowanie analiz finansowych do wniosku dofinansowania – 25 tys. zł.



ŹRÓDŁO FINANSOWANIA	NAZWA ZADANIA	KWOTA PRYZNANEGO DOFINANSOWANIA W ZŁ
Rządowy Fundusz Rozwoju Dróg	Przebudowa ul. Przysiółkowej w Mirosławicach wraz z przebudową sieci elektroenergetycznej oraz budową kanałów teletechnicznych	1 454 752,50
WFOŚiGW	Usuwanie wyrobów azbestowych w gminie Sobótka w 2023 r.	9 168,08
UMWD	Konserwacja rowów melioracyjnych w gminie Sobótka w 2023 r.	34 500
UMWD Dolnośląskie Rowerowe Parki Umiejętności	Budowa rowerowego parku umiejętności wraz z zagospodarowaniem terenu niezbędną infrastrukturą techniczną i obiektami małej architektury w Sobótce	299 301
Rządowy Program Ochrony Zabytków – I edycja	Wymiana zniszczonej stolarki okiennej i drzwiowej Pałacu w Świątnikach	1 200 000
MSiT Sportowa Polska 2023	Budowa rowerowego parku umiejętności wraz z zagospodarowaniem terenu, niezbędną infrastrukturą techniczną i obiektami małej architektury w Sobótce	299 300
Rządowy Fundusz Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych - edycja szósta – PGR	Budowa świetlic wiejskich w gminie Sobótka wraz z elementami infrastruktury	2 450 000
Rządowy Fundusz Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych – edycja ósma	Pierwsze wyposażenie Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Rogowie Sobóckim	1 275 000
Rządowy Fundusz Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych – edycja ósma	Poprawa infrastruktury drogowej na terenie miasta i gminy Sobótka	7 500 000
Rządowy Program Odbudowy Zabytków – edycja II	Kościół p.w. Najświętszej Maryi Panny Bolesnej w Świątnikach – wzmocnienie fundamentów i ścian, izolacja przeciwwilgociowa fundamentów	392 000
Rządowy Fundusz Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych - edycja dziewiąta „Rozświetlamy Polskę”	Modernizacja oświetlenia drogowego na terenie gminy Sobótka	2 280 000
Powiat Wrocławski	Dofinansowanie gminnych przewozów w 2023 r.	18 500
Dolnośląski Urząd Wojewódzki	Fundusz Rozwoju Przewozów Autobusowych w gminie Sobótka	133 585,20
WFOŚiGW	Uporządkowanie gospodarki wodnej w gminie Sobótka – etap I	2 318 000 (pożyczka)
WFOŚiGW	Poprawa efektywności energetycznej w budynkach szkolnych na terenie gminy Sobótka - Ochrona klimatu	166 800 zł dotacja i 500 500 pożyczka
<b>RAZEM:</b>		<b>20 331 406,78 zł, w tym 17 512 906,78 zł dotacje i 2 818 500 zł pożyczka</b>





## POZYSKANIE SAMOCHODÓW RATOWNICZO - GAŚNICZYCH

W 2023 roku udało się pozyskać na terenie Gminy Sobótka dwa samochody ratowniczo - gaśnicze. W marcu Ochotnicza Straż Pożarna w Rogowie Sobóckim wzbogaciła swoje wyposażenie o lekki samochód ratownictwa technicznego na podwoziu Renault Mascott E3:  
Rok produkcji: 2004, zbiornik na wodę: 1000 l, zbiornik na środek pianotwórczy: 100 l.



W październiku Ochotnicza Straż Pożarna w Księginicach Małych przyjęła średni samochód ratowniczo - gaśniczy na podwoziu Mercedes Atego 1326:  
Rok produkcji: 2008, zbiornik na wodę: 2500 l, zbiornik na środek pianotwórczy: 250 l.



## DOTACJE DLA OSP

### OSP Sobótka

*I. Zadanie pn. Ogólnopolski program finansowania służb ratowniczych Część 2) Dofinansowanie zakupu sprzętu i wyposażenia jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych.*

Program Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu.

W ramach zadania OSP w Sobótce zakupiła: system selektywnego alarmowania (1 szt.), kombinezon ochronny na owady (2 szt.), maska aparatu powietrznego wraz z pokrowcem (4 szt.), sygnalizator bezruchu (2 szt.), szelki bezpieczeństwa z pasem biodrowym (4 szt.).

Dotacja Gminy Sobótka: 2 763,16 zł, Dotacja WFOŚiGW: 18 018,00

*II. Zadanie pn. Zapewnienie gotowości bojowej jednostki ochrony przeciwpożarowej włączonej do krajowego systemu ratowniczo - gaśniczego*

Program Komendanta Głównego Państwowej Straży Pożarnej we Wrocławiu.

W ramach zadania OSP zakupiła: szafki na ubrania specjalne (4 szt.).  
Dotacja Gminy Sobótka: 584,00 zł, Dotacja KSRG: 6 242,00 zł

### OSP Sobótka Zachodnia

*I. Zadanie pn. Ogólnopolski program finansowania służb ratowniczych Część 2) Dofinansowanie zakupu sprzętu i wyposażenia jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych*

Program Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu.

W ramach zadania OSP w Sobótce zakupiła: system selektywnego alarmowania (1 szt.), ubranie specjalne (3 szt.).  
Dotacja Gminy Sobótka: 2 141,10 zł, Dotacja WFOŚiGW: 19 269,93

*II. Zadanie pn. Zapewnienie gotowości bojowej jednostki ochrony przeciwpożarowej włączonej do krajowego systemu ratowniczo - gaśniczego*

Program Komendanta Głównego Państwowej Straży Pożarnej we Wrocławiu.

W ramach zadania OSP zakupiła: szafki na ubrania specjalne (6 szt.).  
Dotacja Gminy Sobótka: 6 272,00 zł, Dotacja KSRG: 6 448,00 zł

### OSP Księginice Małe

*I. Zadanie pn. Ogólnopolski program finansowania służb ratowniczych Część 2) Dofinansowanie zakupu sprzętu i wyposażenia jednostek Ochotniczych Straży Pożarnych*

Program Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej we Wrocławiu.

W ramach zadania OSP w Sobótce zakupiła: ubranie specjalne (2 szt.), hełm strażacki (5 szt.), buty specjalne (5 kpl.), rękawice specjalne (1 kpl)

Dotacja Gminy Sobótka: 2 736,00 zł, Dotacja WFOŚiGW: 20 000,00

*II. Zadanie pn. Zapewnienie gotowości bojowej jednostki ochrony przeciwpożarowej włączonej do krajowego systemu ratowniczo - gaśniczego*

Program Komendanta Głównego Państwowej Straży Pożarnej we Wrocławiu.

W ramach zadania OSP zakupiła: szafki na ubrania specjalne - 2 szt., linki ratownicze - 5 szt.

Dotacja Gminy Sobótka: 1 654,00 zł, Dotacja KSRG: 5 379,00 zł



## WYDARZENIA SPOŁECZNO-KULTURALNE



*Każdy rok winien być rokiem rozwoju i postępu, zostawić po sobie w ludziach odcisk duchowy, w przestrzeni – fizyczny. Poniżej znajdziecie Państwo podsumowanie głównych zjawisk w samej kulturze kreowanej przez ŚOK, które przyniósł rok 2023, zaś aspekt działalności bibliotecznej, w wielu przypadkach komplementarny dla kultury, opisany został osobno.*

*Rok 175. rocznicy zapisania słów wróżby przez Romana Zmorskiego podczas jego wyprawy na Ślęzę to kolejne działania na rzecz zmieniania otoczenia i czynienia go piękniejszym dla mieszkańców, atrakcyjniejszym turystycznie, zaproszenia do poznawania kultury lokalnej, promocji kontekstów historycznych, odpowiadania na potrzeby młodych i seniorów na bardzo zróżnicowanych i szeroko określonych polach działalności Ośrodka, wynikających ze statutu, ale i samej aspiracji instytucjonalnej oraz po prostu – świadomości istniejących potrzeb, których, rzecz jasna, jest i będzie wiele.*

*Kolejny rok działalności ŚOK/RCKS to stwarzanie okazji do promocji i dbałości o lokalny potencjał, wzmacnianie inicjatyw oraz dostarczanie zjawisk kulturalnych właściwych dla większych ośrodków miejskich w lokalnych warunkach i kontekstach. To promocja zabytków, stwarzanie i budowanie kompetencji twórczych, dostarczanie przeżyć, tworzenie miejsca do samorealizacji i inicjatywy.*

*W działaniach środowiskowych ŚOK współpracował z licznymi partnerami: firmami, osobami indywidualnymi, NGO, OPS, przedszkolami, szkołami, muzeum, harcerstwem, wolontariatem, OSP, artystami lokalnymi. Cieszymy się i dziękujemy, że jesteście z nami.*

### PROJEKTY ARTYSTYCZNE I ROZWOJOWE – MOŻEMY „ROBIĆ SCENY”

Współ z artystami lokalnymi, w oparciu o wdrożone projekty animacyjne uczestnicy zajęć twórczych – młodzież i dorośli – stworzyli kolekcję zjawiskowych niedźwiedzi ceramicznych, które powędrują w miasto (projekt: Sztuka w przestrzeni miasta – historia, estetyka, design), wyrzeźbili wspólnie ceramiczny portal (projekt: Płaskorzeźba w architekturze) oraz wymalowali mural wewnętrzny zdobiący klatkę schodową siedziby Ośrodka (projekt: O nas).

Z inicjatywy i fundacji dyrektorów ŚOK i Muzeum Ślązańskiego powstanie niebawem w przestrzeni nowa instalacja artystyczna przy ul. Owczej, która rozpocznie proces wzbogacania tej okolicy o atrakcyjne turystycznie lokalizacje i jej estetyzację.

Ośrodek wspomógł Stowarzyszenie Rozwoju Miasta i Gminy Sobótka w zakresie stworzenia koncepcji zagospodarowania centralnego miejsca Skweru im. St. Dunajewskiego i ubiegania się o dofinansowanie na ten cel. Tym samym już wiosną 2024 r. w parku przy ul. Słonecznej powstanie animalistyczna instalacja nawiązująca do symbolu osiołków – pierwsza taka forma artystyczna w Sobótce i zarazem opowiadająca kolejną ciekawą historię miasta.

Niewątpliwie najważniejszym sukcesem jest jednak pozyskanie przez ŚOK sceny plenerowej w ramach projektu MKiDN Infrastruktura domów kultury na łączną wartość: 119 763,87 zł, z czego dofinansowanie ze środków MKiDN: 71 115,79 zł. Dzięki temu, po wielu latach pracy na improwizowanych estradach, będziemy mogli możliwie samodzielnie i godnie organizować występy w plenerze. ŚOK będzie dysponował odtąd dwiema scenami – stacjonarną w siedzibie i mobilną w terenie.





## WYDARZENIA SPOŁECZNO-KULTURALNE



### MIĘDZYNARODOWE KONTEKSTY W PROMOCJI SOBÓTKI

Międzynarodowe Targi Turystyczne Wrocław w Tarczyński Arena to wydarzenie, gdzie początkiem roku wraz z Gminą Sobótka, portalem VisitSobotka i lokalnymi aktywistami promowaliśmy zasoby Masywu Ślęży. Wiosną ŚOK współtworzył po raz kolejny, inicjowany przez Centrum Artystyczne Muza – Art., Międzynarodowy Festiwal Pianistyczny WroClavile, w ramach którego do Sobótki przybywają co roku uzdolnieni pianiści z różnych krajów świata. Latem z kolei, po kilkuletniej przerwie, wymienialiśmy doświadczenia z przedstawicielami naszych miast partnerskich z Czech i Francji, zaś w sezonie turystycznym dyrektor Ośrodka brał czynny udział w spacerach miejskich i nawiązywaniu kontaktu z gośćmi z Niemiec, odwiedzającymi miejsca zamieszkania swoich przodków. Zaowocowało to kolejnymi kontaktami oraz pozyskaniem materiałów archiwalnych.



### WIEŻYCA - KULTURA NA STYKU GÓR

Jak w latach ubiegłych, tak i w tym roku podtrzymywaliśmy wystartowany około dekadę temu wraz z Domem Turysty pod Wieżycą cykl koncertów w ramach Poetyckich Piątków. Odwiedzili nas uznani twórcy: Chwila Nieuwagi, Tomek Lewandowski, Łukasz Majewski, Muzykuni i UHUHU, którzy z pasją rozśpiewywali ślężański las.





## WYDARZENIA SPOŁECZNO-KULTURALNE



### TWÓRCY LOKALNI – PIERWSI NA ESTRADZIE

Priorytetem w działalności Ośrodka jest możliwe wsparcie działań twórców lokalnych, zarówno tych o ugruntowanym statusie działań, jak i tych, którzy mając inicjatywę, pragną zrobić coś nowego i konkretnego. Dzięki wsparciu Ośrodka, ale i współpracy środowiskowej organizowaliśmy wydarzenia z udziałem zespołu wokalnego „A Capriccio”. Działająca przy ŚOK grupa teatralna wystawiła młodzieżową, autorską sztukę „Klub młodych samobójców”. Animowaliśmy próby i pozagminne wyjazdy aktywnych zespołów ludowych. Koniec roku przyniósł zaś finalizację dwóch inicjatyw: koncertu hip-hopowego lokalnej młodzieży – pamięci Przemysława Tupika oraz piękny artystycznie recital/stand-up Eli Kuzio z Tapadeł. Wspieraliśmy także inicjatywy obiecująco rozwijających się zespołów: Free Country Band czy BonfireSquad, którym to udało się występować poza naszym powiatem, a którzy współtworzyli m.in. WOSP, Majówkę lub ubarwiali artystycznie inaugurację nowego Kalendarza Ślązańskiego – fotograficznego projektu sklepu Ślązański.



### ZNANI I LUBIANI NA DESKACH ŚOK

Koncerty, teatr, kabaret, prezentacje z udziałem znanych artystów o ogólnopolskiej i światowej sławie i medialne postaci: w Sobótce rok rozpoczęliśmy koncertem Eleni. Na scenie gościliśmy zespół Artrio w dedykowanym paniom koncercie marcowym. Konteksty celtyckich wątków historii naszej okolicy ubarwił koncert muzyki irlandzkiej wraz z tanecznym show – pokaz „Eachtra” grupy Jig Reel Maniacs z okazji Dnia św. Patryka. Gościliśmy Operetkę Wrocławską, Janusza Cedro, aktora Stanisława Górkę z koncertem muzyki lwowskiej, a widzowie obejrzel spektakle Telewizja kłamie, Mayday – Bigamistka i bawili się z kabaretem Paraniernormalni. Pole do dyskusji i prezentacji obecnej sytuacji na świecie stworzyło zaś współorganizowane z lokalnym harcerstwem i Fundacją „Leśni” spotkanie z Jackiem Bartosiakiem, znanym analitykiem strategicznym.





## WIĘKSZA PRZESTRZEŃ W KULTURZE

Nie bez znaczenia jest, gdzie lokuje się wydarzenia kulturalne. Czasem wynika to z tradycji, czasem z potrzeby promocji danego miejsca, czasem z przydania wydarzeniu odpowiedniego charakteru. Dzięki współpracy z Zamkiem Górka umiejscowiliśmy w nim z sukcesem piękny koncert Operetki Wrocławskiej oraz – szczególnie zapamiętany – koncert w ramach Festiwalu Bachowskiego, które to prestiżowe wydarzenia, odwiedzane przez słuchaczy z całej Polski od 4 lat sprowadzamy do naszej Gminy. Zaszczycili nas goście od Dolnego Śląska po Warmię i Mazury.



Plenery w sezonie wiosenno-zimowym wypełniły: Kiermasz wielkanocny, obfitujący w atrakcje i zrealizowany przy udziale wielu lokalnych i pozalokalnych partnerów Gminy Dzień Dziecka, Piknik z produktem polskim, piękny i pouczający spektakl Wrocławskiego Teatru Pantomimy w Parku w Górcie „Mikrokosmos”, zaświecenie miejskiej choinki czy Jarmark Bożonarodzeniowy – promujący świąteczne tradycje – z handlem i koncertami.



Dwa największe wydarzenia kulturalne – Targi Sobótkowe z folklorystycznym Pod Ślężą Śpiewaniem i Dożynki Gminne zaznaczyły się po raz kolejny większą liczbą uczestników, wystawców (~70 stoisk) i artystów. Targi przyniosły do Sobótki energetyczne widowiska muzyczno-taneczne Nocy Świętojańskiej,



prezentację wątków macedońskich i celtyckich oraz teatr uliczny. W folklorystycznym święcie gościliśmy 15 zespołów z kilku powiatów Dolnego Śląska.



Podczas Dożynek, po 3 latach obecności gwiazd pop-rock (Video, Małgorzata Ostrowska, Piersi), postawiliśmy na muzykę disco, która przeplatana była m.in. solidnie wykonanym koncertem latino.





## WYDARZENIA SPOŁECZNO-KULTURALNE



### KINO DLA KAŻDEGO

Kino „Ślęza”, oprócz prezentacji bieżącej ramówki filmowej, organizowało w tym roku I i II edycję projektu edukacji filmowej Kina Nowe Horyzonty, którego seanse na co dzień można oglądać we Wrocławiu. Sprowadzenie do Sobótki tej formy nauki poprzez film ma niebagatelne znaczenie w procesie kształtowania estetyki i wiedzy wśród młodych, która teraz jest na wyciągnięcie ręki u nas – tak dla nauczycieli, jak i przede wszystkim dla uczniów. Przykładem skutków, jakie może nieść za sobą dostęp w mieście do tego typu form kultury, niech będą zorganizowane w RCKS dwa pokazy specjalne filmów nakręconych przez sobótczan, młodych reżyserów – Joannę Różniak i Huberta Górskiego, które to produkcje prezentowane były i są – w Polsce i za granicą. Dostęp do ekspresji filmowej zapewnia także organizowana przez ŚOK od 2018 roku lokalna edycja Ogólnopolskiego Festiwalu Animacji O!PLA, dedykowanego obecnie głównie dzieciom i młodzieży naszej gminy. W wakacje kontynuowano ciesząc się popularnością kina plenerowe, z których jedną edycję gościnnie realizowaliśmy także w Jordanowie Śląskim.



### GALERIA ŚOK - POKAŻ SIĘ!

W galerii ŚOK prezentujemy zarówno sztukę współczesną jak i zjawiska historyczne: fotografię, malarstwo czy kolekcje. Prezentujemy zarówno prace twórców z dorobkiem, jak i wzrastających w sztuce nowicjuszy. 2023 rok pokazał w Sobótce kilka ciekawych zjawisk twórczych: kolaże gazetowe Jacka Niedzielskiego, wystawę Matka i Syn – nietuzinkowych „ikon pisanych metalem” Lidii Bojnowskiej, rewelacyjną – minimalistyczną, a jednocześnie pełną treści instalację o Ślęży „Najcieplej jest we mgle” Magdy Pacek, wystawę uznanego świdnickiego artysty Roberta Kukli „Kółko i Krzyżyk”. Latem z pomocą kolekcji Tomasza Stroki uczciliśmy 50-lecie produkcji w Polsce małego fiata w ramach ekspozycji Spod Monte Cassino pod Ślężą, na której zagościły wewnątrz siedziby Ośrodka dwa unikalne egzemplarze maluchów – włoski i polski. Sezon jesienno-zimowy upłynął w Galerii pod znakiem bogatej, profesjonalnie zaprojektowanej i uznanej w Polsce wystawy filatelistycznej znaczków Kopernika z kolekcji Tomasza Nycza oraz interaktywnej ekspozycji przedmiotów użytkowych niewidomej wokalistki i dziennikarki, Eli Kuzio z okazji Dnia Osób z Niepełnosprawnościami. Na rozgrzewkę w zimowe chłody zaprezentowaliśmy fotografie z egzotycznych wojaży Krzysztofa Ratajczaka.



### SZTUKA W PRACOWNIACH

W zaciszu sal zajęciowych kształtuje się talent, choć wychodził i on na ulice. Oprócz corocznych programów feryjnych i wakacyjnych obfitujących w tematyczne warsztaty manualne lub wykorzystujących nowe technologie, swój kunszt wykuwały uczestniczki Pracowni Tkaniny Artystycznej, która w 2024 obchodzić będzie swój 40. Jubileusz. W Ośrodku szkolili się młodzi szachiści, amatorzy teatru, muzycy, malarze i admiratorzy ceramiki. Zorganizowane przez nas warsztaty akwarelowe i urban sketchingowe plenery przyciągnęły do Sobótki artystów z kilku miast Dolnego Śląska.







## SIŁA TRADYCJI

Rok dwudziesty trzeci zainaugurowała klimatyczna inscenizacja historyczna czcząca 160. rocznicę powstania styczniowego. Śnieg, otoczenie będawkowickiego grodu, bliskie oryginałom kostiumy i mundury stron polsko-rosyjskiego starcia wprowadziły wyjątkową atmosferę obchodów realizowanych przez sobócką grupę rekonstrukcyjną I. Pułku Strzelców Konnych i Artylerii w Sobótce, z którą Ośrodek stale współpracuje.



Płomień pamięci podtrzymywaliśmy z okazji święta Żołnierzy Niezłomnych, Dni rtm. Witolda Pileckiego, święta Konstytucji Trzeciego Maja, rocznicy Krwawej niedzieli na Wołyniu czy rocznicy wybuchu Powstania Warszawskiego. Wspieraliśmy także organizację Dni Kultury Kresowej w Świątnikach.



Podobnie, jak wyraziście zaznaczył się początek roku, tak i jego końcówka również wybrzmiała mocno patriotycznie: wspieraliśmy zorganizowane przez 10. Ślązańską Drużynę Harcererek „Szlak” i Fundację „Leśni” trzydniowe wydarzenie – Dni Inki, które przyciągnęło do Sobótki harcerstwo z Polski, a zostawiło trwałe ślady w postaci pomnika Siedzikówny.



Z kolei symboliczną kropką nad „i” w obchodach rocznic historycznych postawił sobócki program „105. rocznicy Odzyskania przez Polskę Niepodległości. Ponownie, z naszym lokalnym oddziałem napoleońskim oraz we współpracy z 47. Pruskim Pułkiem Piechoty Twierdza Kłodzko zorganizowaliśmy pierwsze tej skali wydarzenie w Sobótce z udziałem czterech stanowisk artyleryjskich i kilkudziesięciu rekonstruktorów, koro-  
wodem niepodległości oraz piknikiem artystycznym. Pokaz uświetniły występy szkolne i zespołów ludowych.



Barbórkę Ślązańską już także należy uznać za lokalne święto. Ogólnopolskie obchody dnia górników już trzeci raz wpisały się bowiem w miejski krajobraz, pokazując, że gmina ma długie tradycje w wydobywaniu cennych i użytecznych surowców, które wędrują w Polskę i za granicę. Jako partner wydarzenia Ośrodek koordynował scenariusz obchodów oraz również trzeci raz wykreował ponadgminny konkurs twórczy dla dzieci. Ciesząca się powodzeniem wśród uczniów gminy Sobótka i Marcinowic zabawa nagrodzona została przez kopalnię atrakcyjnymi upominkami.







## EDUKACJA REGIONALNA, SŁOWIAŃSKIE KORZENIE

Propozycją Biblioteki w corocznych *Akcjach na wakacje* dla młodych był cykl zajęć teatralnych oraz regionalnych wycieczek plenerowych, mających na celu przybliżanie lokalnej historii i tradycji wraz z zaktywizowaniem do kreatywnych form spędzania czasu wolnego. Jako że najlepszą metodą nauki jest doświadczenie, wycieczkom towarzyszyły tematyczne zadania, pogadanki, minikonkursy. *Patron Sobótki w herbie i zabytkach, Szlakiem legend ślązańskich, Sobótka z perspektywy historycznej wieży, Ślązańskie eko zagadki, Eko spacer. Nie tylko Czarna Woda* – to przykłady trafnie dobranych pomysłów wysoko ocenianych przez uczestników i opiekunów.

Młodzież i dorośli mogli poznać mało znany wątek dotyczący odnalezienia w roku 1948 schronionej na czas działań wojennych w Sobótce Księgi henrykowskiej na wykładzie *Śląska Wieża Babel*. Księga henrykowska jako świadectwo przemian kulturowych średniowiecznego Śląska wygłoszonym przez prof. dr hab. Wojciecha Mrozowicza z Wydziału Nauk Historycznych i Pedagogicznych UW. Dzięki staraniom m.in. Pana Profesora, w 2015 r. została ona wpisana na listę Pamięci Świata UNESCO. Warto zaznaczyć, że w ramach 75-lecia Biblioteki, w r. 2019 w przestrzeni miasta otwarto uroczyste skwer Księgi henrykowskiej, usytuowany przy szlaku turystycznym na Wieżycę, opodal rzeźby Mnicha.

W roku 2023 Biblioteka promowała miniregion na 12. Targach Książki Regionalnej SILESIANA – pod patronatem Dolnośląskiej Biblioteki Publicznej we Wrocławiu:

- dwa wydawnictwa ŚOK z 2022 r. Śląńska osnowa oraz Trójkąt Sudecki Heroiczny. Antologia pokonkursowa nominowano do nagrody wydawniczej;
- dyrektor ŚOK, Michał Hajdukiewicz zaprezentował w siedzibie DBP prelekcję pt. Sobótka sercem Ślęży. O zasobach kulturowo-historycznych miasteczka;
- akwarele cenionego piewcy Ziemi Śląńskiej, Władysława Dzielnickiego, wręczono podczas Gali otwarcia imprezy nagrodzonym wydawcom.

Wychodząc naprzeciw zainteresowaniu czytelników tematyką słowiańską, w czasie zaduszek odbyło się w Bibliotece spotkanie Dziady, duchy i inne słowiańskie opowieści. W ten wciąż mało znany świat dawnych tradycji naszych przodków i ich przenikania do wierzeń współczesnych wprowadziła obecnych wrocławianka, Justyna Budzyń – biblioterapeutka i pasjonatka słowiańszczyzny.

## PODRÓŻNICY SĄ WŚRÓD NAS

Ulubionym przez odbiorców i stałym działaniem bibliotecznym są spotkania z podróżnikami rodzimymi oraz przybyłymi z dalekiego świata. Dzielać się przeżyciami, stwarzając możliwość poznawania miejsc różnorodnych klimatycznie i odmiennych kulturowo. Alek Łęźniak i Kalina Żaczek przedstawili Australię Zachodnią z przymrużeniem oka w wysublimowanej opowieści



ilustrowanej barwnymi, klimatycznymi slajdami, która była jednocześnie źródłem praktycznych informacji o tym kontynencie. Współzałożycielka popularnego fanpage'a Góry moja miłość, gdzie z entuzjazmem dzieli się swą turystyczną pasją i zachęca do tego innych, zaprezentowała prelekcję Ja-Nina na Beskidzkim Szlaku. „Szczęśliwa emerytka”, jak mówi o sobie Janina Wielgoszyńska z Gdyni, przeszła Główny Szlak Beskidzki i Główny Szlak Sudecki, zdobywczyni Diademu i Korony Gór Polskich, jest znaną w środowisku górskim popularyzatorką przekraczania własnych granic. W Międzynarodowe Święto Roweru wielbiciele tego środka lokomocji przybyli poznać charyzmatycznego autora książek, miłośnika ekstremalnych podróży na dwóch kółkach – Roberta Robba Maciąga. Biblioteka osadziła wydarzenie blisko szlaków rowerowych – w gościnnym Domu Turysty „Pod Wieżycą”. Rekordem pod względem frekwencji słuchaczy i czasu trwania było spotkanie Ze stacji na Stację z Markiem Dąbrowskim o jego udziale w 46. Polskiej Wyprawie Antarktycznej, o Polskiej Stacji Antarktycznej im. Henryka Arctowskiego, o Wyspie Króla Jerzego w Szetlandach Południowych... Relacja z wyjątkowej podróży, ilustrowana licznymi slajdami uzmysłowiła wszystkim, czym właściwie jest Antarktyka? Rozległa wiedza sobóckiego polarnika stanowi niewyczerpane źródło informacji o niemal każdym aspekcie ponad rocznej wyprawy do krainy pingwinów i specyfice pobytu w zimowej bazie naukowo-badawczej. Podróżnik zadbał także o promocję naszej Małej Ojczyzny – propagując pod południowym biegunem śląskiego niedźwiadka i pozostawiając na wyspie kierunkowskaz z napisem i odległością do rodzinnej Sobótki.

Co roku Biblioteka ŚOK ubiega się, w wieloletnim „Narodowym Programie Rozwoju Czytelnictwa 2.0” Priorytet 1 Poprawa oferty bibliotek publicznych Kierunek Interwencji 1.1 Zakup i zdalny dostęp do nowości wydawniczych ze środków finansowych Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego pochodzących z budżetu państwa o dofinansowanie, które w 2023 r. wyniosło 13 461 zł, co z wkładem własnym w wysokości 25 000 zł daje kwotę 38 461 zł przeznaczoną na uzupełnianie księgozbioru o nowości wydawnicze oraz abonament na bezpłatne korzystanie przez naszych czytelników z ebooków/audiobooków w ramach udziału naszej Biblioteki w konsorcjum projektu Legimi na Dolnym Śląsku.

To tylko ułamek działalności Biblioteki. Po więcej szczegółów zapraszamy na stronę <https://rcks.pl/biblioteka/wydarzenia>





## NAGRODY DLA SPORTOWCÓW

31 maja 2023 r. w Ślezańskim Ośrodku Kultury w Sobótce odbyła się uroczystość wręczenia nagród za osiągnięcia sportowe w roku 2022 r. Zgodnie z uchwałą Nr XX/185/12 Rady Miejskiej w Sobótce z dnia 25 kwietnia 2012 r. w sprawie określenia szczegółowych zasad, trybu przyznawania oraz rodzajów i wysokości nagród sportowych i wyróżnień za osiągnięte wyniki sportowe Burmistrz Miasta i Gminy Sobótka przyznał nagrody 15 sportowcom.

### MATEUSZ SAWICKI

III Miejsce w Pucharze Europy Seniorek i Seniorów w Sumo  
I Miejsce w Mistrzostwach Polski Juniorów w Sumo

### ROKSANA FILIPIAK

I Miejsce w Drużynowych Mistrzostwach Polski Młodzieży do lat 23

### LIWIA CZUPKOWSKA

III miejsce Mistrzostw Europy Kadetek w Sumo  
III miejsce w Mistrzostwach Polski Kadetów w Sumo, kat. Do 55 kg

### BŁAŻEJ CZUPKOWSKI

I Miejsce w Mistrzostwach Polski Kadetów w Sumo

### JAKUB SIDYK

III miejsce w Mistrzostwach Polski Kadetów w Sumo

### MILENA PEREŁKA

II miejsce w Mistrzostwa Polski Młodziczek w Sumo  
II miejsce w Mistrzostwach Europy młodziczek w Sumo

### MATEUSZ SZALAŃKIEWICZ

I miejsce w grze mieszanej XD 30+ podczas Indywidualnych Mistrzostw Polski Seniorów w Badmintonie

### EMILIA GOLDWASSER

III miejsce w grze podwójnej kobiet WD 25+ podczas Indywidualnych Mistrzostw Polski Seniorów w Badmintonie

### RADOSŁAW STROKA

III miejsce Mistrzostw Polski Seniorów w JUDO

### MICHAŁ SZTANGRET

I miejsce w Mistrzostwach Europy w podnoszeniu ciężarów na ławce leżąc w kat. wagowej 125 kg + junior do 23 lat

### TOMASZ WOLSKI

I miejsce w Mistrzostwach Europy Federacji XPC, kat. wag. do 67,5 kg  
Ustanowienie rekordu Europy oraz Polski w kategorii wagowej do 67,5 kg  
I Miejsce w Mistrzostwach Italii Federacji WPC w kat. wag. do 67,5 kg  
I Miejsce w Mistrzostwach Italii Federacji WPC w kat. open  
II Miejsce na XVIII w Otwartych Mistrzostwach Ząbkowic Śląskich w wyciskaniu sztangi leżąc w kat. open niepełnosprawni

### WIKTORIA SAWICKA

I miejsce w Ogólnopolskim Turnieju w Gimnastyce Artystycznej Spartakia-da 2022  
II Miejsce w Gimnastyce Artystycznej o Puchar Wójta Gminy Kobierzyce  
II Miejsce w I Ogólnopolskim Turnieju Gimnastyki Artystycznej w kategorii 2011 C PRZYBÓR



II Miejsce w Ogólnopolskim Walentynkowym Turnieju w Gimnastyce Artystycznej Sweet Valentine Cup  
I Miejsce w Turnieju Gimnastyki Artystycznej Magic Cup  
I Miejsce w Szóstym Otwartym Turnieju Wiosny w Gimnastyce Artystycznej  
II Miejsce w II Ogólnopolskim Turnieju w Gimnastyce Artystycznej PASJA Rhythmic Gymnastics Cup 2022

### MACIEJ DĘBICKI

II miejsce w Drużynowych Mistrzostwach Polski w klasyfikacji mężczyzn podczas letnich Mistrzostw Polski w Ratownictwie Wodnym  
II miejsce w klasyfikacji generalnej drużyn ratowniczych podczas Letnich Mistrzostw Polski w Ratownictwie Wodnym  
II miejsce w sztafecie 4x50m z przeszkodami podczas Grand Prix Polski w Ratownictwie Wodnym

### STANISŁAW WRONA

I Miejsce w Mistrzostwach Polski w wyścigu punktowym na torze  
I Miejsce w Mistrzostwach Polski w wyścigu eliminacyjnym na torze  
II Miejsce w Mistrzostwach Polski w wyścigu Scratch

### MARCIN DĄBROWSKI

I Miejsce w Europejskich Wyścigach Motocyklowych  
II Miejsce w Międzynarodowych Motocyklowych Wyścigach Szosowych





## PANAS - Półmaraton Ślązański

W marcu w Sobótce prawie 2000 osób pobiegło w piętnastym, jubileuszowym półmaratonie w Sobótce - PANAS Półmaraton Ślązański. Jest to wydarzenie, które co roku przyciąga pod Ślązę zawodników z całej Polski, a międzynarodowe towarzystwo ścigające się w elicie nadaje zawodom jeszcze większej renomy.

W 2023 roku bój o podium stoczyła koalicja kenijska z zawodnikami z Ukrainy i Białorusi, ale trzeba przyznać, że nasi reprezentanci byli również w grze do samego końca. Do Sobótki przyjechali ponadto biegacze z Czech, Litwy, Niemiec, Włoch, Wielkiej Brytanii, Belgii, Austrii, a nawet z USA.

Stała, wysoka frekwencja jest tylko potwierdzeniem marki Półmaratonu Ślązańskiego. Jednak z pewnością jednym z największych atutów tych zawodów jest trasa i magia górującej nad okolicą Śląży.



## VeloBank VIA Dolny Śląsk - Ślązański Mnich

Jak co roku na naszych terenach odbyło się otwarcie sezonu kolarskiego w Polsce oraz otwarcie cyklu VeloBank VIA Dolny Śląsk. Są to najważniejsze wydarzenia w świecie kolarskim w kraju. Łącznie w 2023 roku na wyścig amatorów Ślązańskiego Mnicha zapisało się 560 osób. Ściganie odbyło się bezpiecznie i fair, nie odnotowaliśmy żadnych incydentów, kolarze nie składali skarg, więc uważamy, że było to bardzo dobre i mocno wyczekiwane otwarcie sezonu. Trasa prowadziła po drogach wiodących przez Gminę Sobótka, Gminę Łagiewniki oraz Gminę Jordanów Śląski.



## Tour de Pologne

W sierpniu 2023 roku, dzięki staraniom Burmistrza - Mirosława Jarosza oraz przedstawicieli środowiska kolarskiego z Panem Przemysławem Bednarkiem i Bartoszem Huzarskim na czele - peleton Tour de Pologne przejeżdżał przez gminę Sobótka. Na terenie gminy zlokalizowano premię lotną w sobótczańskim rynku oraz premię górską w miejscowości Strzegomiany.

Tour de Pologne to wieloetapowy szosowy wyścig kolarski, organizowany cyklicznie na terenie Polski, będący jedną z najbardziej prestiżowych międzynarodowych imprez sportowych w Europie. Od 1. edycji w 1928 r. do 49. edycji w 1992 r. posiadał status wyścigu amatorskiego.



## Bike Maraton

W październiku Sobótka stała się ponownie rowerowym centrum Polski. Dwa największe cykle wyścigów dla kolarzy amatorów kończyły tutaj sezon. W sobotę rywalizowali zawodnicy startujący w cyklu Bike Maraton. Ta największa od 22 lat impreza, skupiająca się wokół kolarstwa mtb, zgromadziła na starcie fanów tego sportu na dwóch kółkach. Trasy zostały ułożone tak, aby każdy mógł znaleźć coś dla siebie. Dla najmłodszych na stadionie trwały wyścigi z cyklu PKO Ubezpieczenia Junior Race.

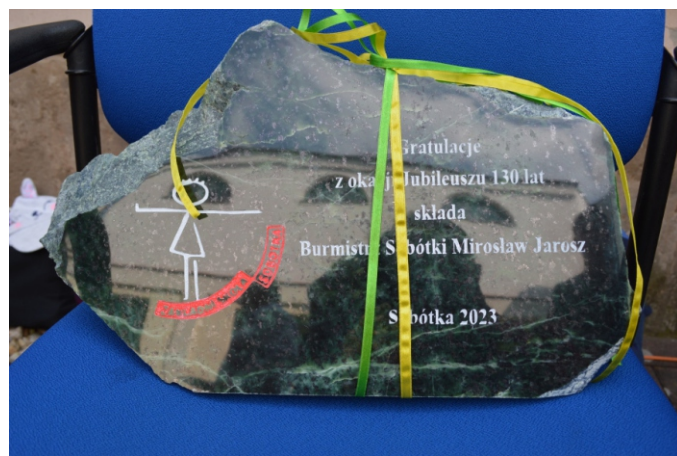






## SOBÓTKA W SOBOTCE

Jubileusz 130 lat istnienia obchodziła w tym roku Szkoła Podstawowa w Sobotce w Republice Czeskiej. Dlatego nie mogło nas zabraknąć w dniu tak ważnym dla naszych czeskich przyjaciół. Sobótka jest bowiem dla Sobótki miastem partnerskim. Zarówno władze Sobotki, jak i szkoła współpracują z Polską blisko 20 lat. Po ponad trzyletniej przerwie spowodowanej pandemią koronawirusa odnowione zostały kontakty i 26-osobowa grupa uczniów z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Sobótce wyjechała do Czech w ramach wymiany międzynarodowej wprost na uroczystości jubileuszu szkoły w dniu 26 maja. Samorząd Gminy Sobótka reprezentował Burmistrz Mirosław Jarosz. Na pamiątkę przekazał dyrektorowi szkoły czeskiej – Pani Janie Knapovej – akcent lokalny – serpentynit z nasławickiej kopalni z wygrawerowanymi gratulacjami i logo szkoły - Jubilatki. Kolejne dni pobytu młodzieży polskiej w Czechach wypełniły wspólne polsko-czeskie warsztaty, zajęcia sportowe oraz wyprawy do atrakcyjnych turystycznie miejsc.



## WIZYTA CZECHÓW W POLSCE

Tradycją stały się wrześnie rewizyty młodzieży z czeskiej Sobotki w Polsce. W tym roku dla młodych przedstawicieli miasta partnerskiego nauczyciele i dyrekcja Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Sobótce przygotowali warsztatowe zajęcia artystyczne oraz sportowe.

Nieodłącznym elementem integracji była także powitalna wieczorna dyskoteka, która dla wszystkich była wielką radością. Podczas trzydniowego pobytu młodzież polsko – czeska wspólnie zwiedzała atrakcje stolicy Dolnego Śląska, w tym afrykarium i ZOO. Zwieńczeniem pobytu gości zagranicznych była wizyta w Muzeum Ślązańskim, a także w rezerwacie archeologicznym w Będkowicach pod przewodnictwem archeolog - Pani Haliny Śledzik-Kamińskiej, która przygotowała dla młodzieży prawdziwą lekcję historii.







## POMNIK DLA WOLNOŚCI

Wrzesień rozpoczął się patriotycznym weekendem, gdzie jednym z wydarzeń było odsłonięcie pomnika upamiętniającego postać Inki - Danuty Siedzikówny, niezłomnej bohaterki polskiego podziemia. To właśnie dzięki determinacji i zaangażowaniu harcerek z 10 Ślężańskiej Drużyny Harcerek "Szlak" i Fundacji Harcerskiej „Leśni”, dla których Inka jest inspiracją i symbolem walki o wolność, powstał ten pomnik w gminie Sobótka.

Dziękujemy harcerzom za ich trud i determinację w realizacji tego projektu. To piękny gest, który pomoże nam pamiętać o bohaterach naszej przeszłości i zachować ich dziedzictwo dla przyszłych pokoleń.



## ŚLĘŻAŃSKI BIEG MŁODZIEŻOWY

Dzięki prężnie działającemu Klubowi Biegacza Sobótka na terenie naszej gminy organizowane są liczne biegi - nie tylko dla dorosłych. Ślężański Bieg Młodzieżowy jest projektem dynamicznie się rozwijającym dzięki zaangażowaniu klubowiczów, przyjaciół, ale i sponsorów. Może także liczyć na wsparcie Gminy Sobótka.

Ten Bieg to impreza specjalnie dedykowana dzieciom. Klub Biegacza Sobótka organizuje ją z wielkim profesjonalizmem, dzięki czemu przebiega naprawdę wspaniale, a emocje zawodników unoszą się nad Ślężą jeszcze przez wiele dni. W 2023 roku udział wzięło 536 dzieci i był to dotychczasowy rekord. Liczymy, że w 2024 roku ten rekord zostanie pobity!

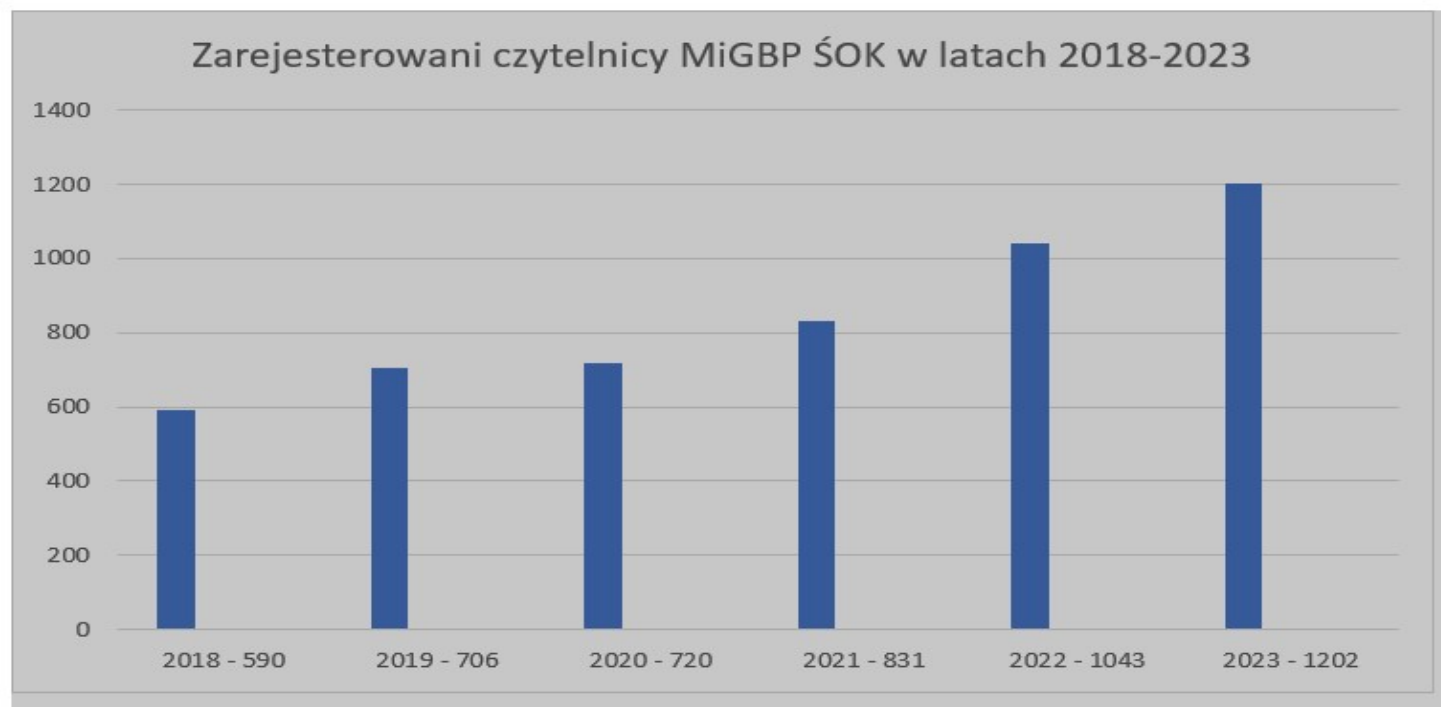




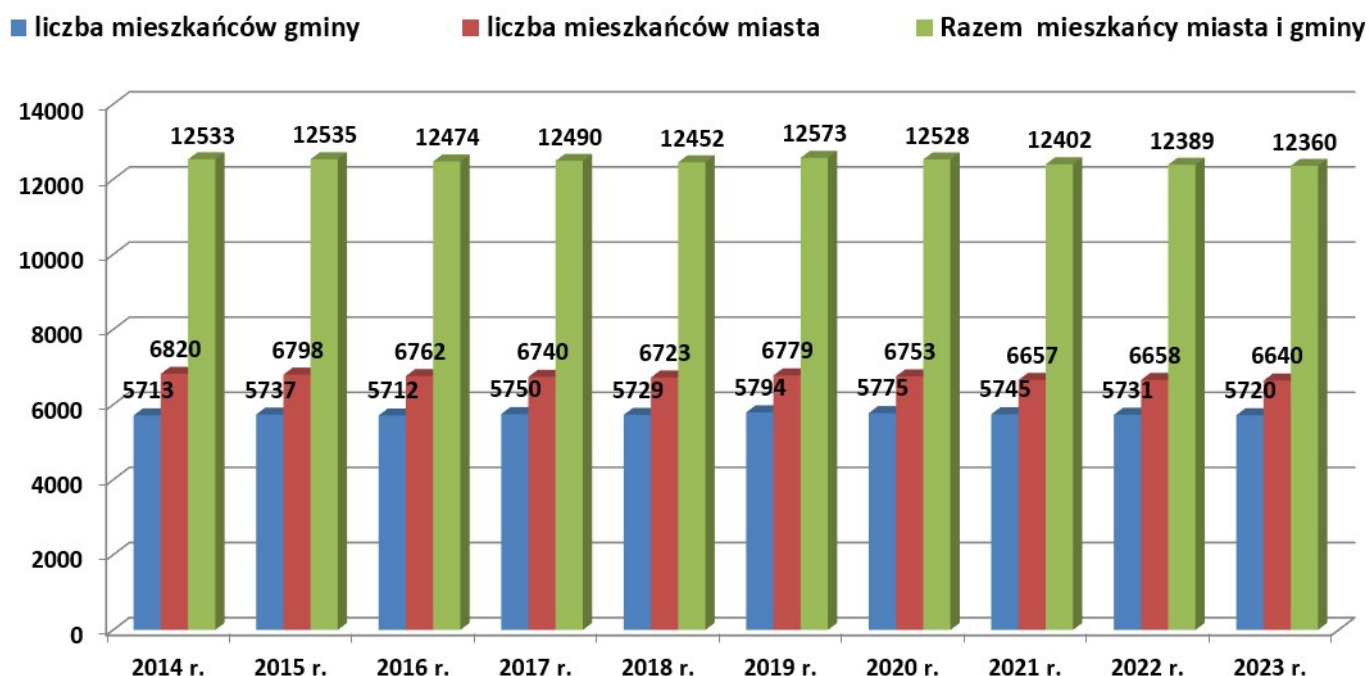


## CZYTELNICTWO NA TERENIE GMINY

Biblioteka ŚOK odnotowuje w środowisku systematyczny wzrost zainteresowania swą ofertą, mimo trudności po pandemii. Do siedziby i filii przybywają mieszkańcy stali, jak również coraz liczniej nowo osiedleni na terenie miasta i gminy. Optymistyczną tendencją jest spędzanie w bibliotece czasu: dorosłych wraz z dziećmi. Przyrost liczbowy użytkowników na przestrzeni kilku ostatnich lat ilustruje poniższy wykres.



## LICZBA MIESZKAŃCÓW MIASTA I GMINY SOBÓTKA W LATACH 2014 - 2023







**Wydawca:**  
**Urząd Miasta i Gminy Sobótka**  
**Rynek 1, 55-050 Sobótka**  
**urząd@sobotka.pl**  
**71 316 20 43**

**opracowanie: zespół UMiG**  
**druk: www.antex.pl**